

Smlouva o spolupráci

I. Smluvní strany

Cloverleaf Limited, s.r.o.

se sídlem: Puchmajerova 489/7, 702 00 Ostrava-Moravská Ostrava

IČ: 26829509

DIČ: CZ26829509

jednající jménem **Cloverleaf** - autorizovaného centra jazykových zkoušek Cambridge Assessment English
číslo centra: **CZ031**

Dolní 31, 700 30 Ostrava - Zábřeh

zastoupena: Ing. Barbora Burkovičová, Centre Exams Manager

na straně jedné jako autorizované centrum jazykových zkoušek Cambridge Assessment English (dále jen „centrum“)

a

Jazykové gymnázium Pavla Tigrida Ostrava - Poruba, příspěvková organizace

se sídlem: G. Klimenta 493/3, Ostrava – Poruba, PSČ: 708 00

IČ: 61986011

zastoupena: Ing. Monika Kocháňová, ředitelka školy

(dále jen „partner“)

uzavírají na základě vzájemného konsensu tuto smlouvu o spolupráci při organizaci mezinárodních jazykových zkoušek Cambridge Assessment English.

II. Preambule

1. Cloverleaf (CZ031) je autorizovaným a schváleným centrem mezinárodních jazykových zkoušek Cambridge English na základě smlouvy mezi centrem a organizací Cambridge Assessment English ze dne 24. ledna 2011.
2. Partner je subjekt, který spolupracuje na realizaci mezinárodních jazykových zkoušek Cambridge Assessment English ve spolupráci s centrem.
3. Účelem této smlouvy je úprava vzájemných vztahů a podmínek vzájemné spolupráce obou smluvních stran.

III. Výklad pojmů

1. „Zkoušky Cambridge Assessment English“ zahrnují všechny typy zkoušek v papírové či počítačové podobě, které je centrum na základě své certifikace oprávněno organizovat. Jedná se o písemné a ústní části zkoušek YLE (Starters, Movers, Flyers), KET, KET for Schools, PET, PET for Schools, FCE, FCE for Schools, CAE, CPE, BEC (Preliminary, Vantage, Higher) a TKT.
2. „Cambridge Assessment English“ je smluvním partnerem a certifikační autoritou centra.
3. „Kandidát“ je osoba vykonávající některou ze zkoušek Cambridge Assessment English, která se v řádném termínu přihlásila ke zkoušce a zaplatila poplatek za zkoušku.
4. „Supervizor“ je zástupce centra, zodpovědný za řádný průběh zkoušek.
5. „Dozor při písemných zkouškách“ je osoba pověřená partnerem, schválená a vyškolená centrem, zodpovědná za dozor při písemné části zkoušek.
6. „Administrativní asistent“ je osoba pověřená partnerem a vyškolená centrem, zajišťující administrativní a organizační stránku zkoušek.
7. „Ústní examinátor“ je osoba pověřená centrem vykonávat ústní část zkoušek.
8. „Zkoušková místnost“ je uzavíratelný prostor, který vyhovuje všem parametrům uvedeným v této smlouvě a jejich přílohách, schválený zástupcem centra a vyhrazený v daném dni a hodině výhradně ke konání písemné nebo ústní zkoušky Cambridge Assessment English.

IV. Předmět plnění

1. Předmětem této smlouvy je závazek centra a partnera zorganizovat zkoušky Cambridge Assessment English, závazek centra poskytnout partnerovi veškeré bonusy a výhody v souladu s ujednáními této smlouvy a závazek partnera dodržet veškeré podmínky a předpoklady pro organizaci zkoušek Cambridge Assessment English.

V. Místo a termín plnění

1. Zkoušky se mohou konat v prostorách centra na adrese Dolní 31, Ostrava-Zábřeh, nebo v prostorách partnera na adrese: **Jazykové gymnázium Pavla Tigrida Ostrava-Poruba, příspěv. organizace** se sídlem: G. Klimenta 493/3, Ostrava – Poruba, PSČ: 708 00, případně v jiných prostorách zajištěných partnerem na základě domluvy mezi centrem a partnerem.
2. V případě konání zkoušek v prostorách zajišťovaných partnerem, je partner povinen dodržet veškeré podmínky a požadavky, které jsou kladeny na tyto prostory a jsou uvedeny v Příloze č. 2 k této smlouvě: „Požadavky na zkouškovou místnost“. Veškeré parametry a požadavky na zkouškovou místnost budou centrem před konáním zkoušky zkontrolovány a výsledek této kontroly bude zaznamenán v dokumentu „Kontrola zkouškovou místnosti“ (Příloha č. 3 k této smlouvě), který bude obsahovat datum, hodinu kontroly a podpisy zástupců centra a partnera. Tento dokument bude archivován centrem po dobu dvou let pro potřeby organizace Cambridge Assessment English. V případě, že partner nedodrží výše zmíněné parametry, je centrum povinno vzhledem ke svým závazkům vůči organizaci Cambridge Assessment English zrušit konání zkoušek do doby, než budou všechny parametry splněny. V případě, že tyto parametry nebudou partnerem včas splněny, je centrum oprávněno konání zkoušek bez náhrady zrušit.

VI. Práva a povinnosti smluvních stran

Cloverleaf – autorizované centrum jazykových zkoušek Cambridge Assessment English se zavazuje:

1. v systému Cambridge Assessment English online řádně zaregistrovat všechny přihlášené kandidáty k příslušným zkouškám.
2. poskytnout partnerovi všechny relevantní informace o:
 - datech registrací.
 - cenách zkoušek.
 - termínech zkoušek.
3. vystavit a zaslat potvrzení o registraci („Confirmation of Entry“) jednotlivým kandidátům.
4. vystavit a zaslat kandidátům rozvrhy zkoušek, a to vždy nejpozději jeden týden před termínem první části zkoušky.
5. vystavit fakturu na částku rovnající se součtu registračních poplatků za kandidáty zapsané partnerem na příslušné zkouškové období.
6. zrušit registraci kandidáta na základě požadavku partnera a za splnění všeobecných podmínek o registracích (tj. pouze do konce řádného registračního období).
7. nabídnout kandidátovi možné náhradní termíny v případě, že se kandidát zaregistrovaný partnerem nemůže ze zdravotních či jiných závažných důvodů zúčastnit zkoušky. Neúčast u zkoušky musí být centru doručena formou lékařského potvrzení nebo jiným písemným dokladem do 2 kalendářních dnů od data konání zkoušky a následně schválena organizací Cambridge English. V případě schválení umožnit kandidátovi vykonat zkoušku ve vybraném náhradním termínu do 6ti měsíců od data původní zkoušky.
8. zorganizovat jak písemnou tak ústní část zkoušky v prostorách partnera v případě, že je na zkoušku přihlášeno minimálně 10 kandidátů partnera (v prvních 3 letech od podepsání smlouvy dle dohody i méně) a prostory na zkoušku odpovídají parametrům daným touto smlouvou, především pak Přílohami č. 2 a 3.
9. vyškolit dostatečný počet osob pověřených partnerem pro funkci dozor při zkouškách a administrativní asistent.
10. nejpozději jeden týden před zkouškou zaslat partnerovi přihlašovací údaje do databáze výsledků zkoušek jeho kandidátů (Results Online)
11. poskytnout partnerovi všechny odměny a bonusy tak, jak jsou zahrnuty v Příloze č.1 dle celkového ročního počtu registrovaných kandidátů a typu partnerské instituce (podrobnosti viz Příloha č. 1).
12. zajistit předání certifikátů kandidátům prostřednictvím partnera nebo v kanceláři centra.

Partner se zavazuje:

1. seznámit své kandidáty s podmínkami a ustanoveními platnými pro zkoušky, na které je registruje (viz. Podmínky registrace v Příloze č.4).
2. zajistit, aby kandidáti byli zapsáni na správnou zkoušku a termín.
3. informovat centrum o speciálních požadavcích kandidátů a to již v období registrací (speciální požadavky na průběh zkoušky ze zdravotních důvodů nebo v případě, že některému kandidátovi z vážných důvodů nevyhovuje některý z termínů vypsany na ústní část zkoušky).
4. v případě, že to bude kapacitně možné, po dohodě s centrem umožnit vykonání zkoušky i externím kandidátům, tzn. kandidátům, kteří se ke zkoušce přihlásili prostřednictvím centra.
5. hromadně uhradit registrační poplatky za všechny své přihlášené kandidáty v registračním období, a to na základě faktury buď bezhotovostně, nebo v hotovosti v prostorách centra.
6. kontaktovat centrum v případě potřeby zrušení registrace některého z kandidátů partnera za dodržení

všeobecně platných podmínek registrace daných organizací Cambridge Assessment English (do konce řádného registračního období).

7. v případě konání zkoušky v prostorách partnera dodržet veškeré potřebné podmínky a parametry uvedené v přílohách 2 a 3.
8. na základě dohody mezi centrem a partnerem poskytnout centru dostatečný počet osob pověřených jako dozor při zkouškách nebo administrativní asistent, které nemají žádný vztah ani osobně neznají žádného z kandidátů a jsou povinni toto písemně potvrdit svým podpisem před začátkem zkoušky. Tyto osoby musí mít čistý a upravený zevnějšek a jejich oděv musí odpovídat slavnostnímu rázu zkoušky.
9. minimálně 3 dny před konáním zkoušky centru písemně sdělit jména vyškolených osob, které budou vykonávat funkce dozor při zkoušce a administrativní asistent.

VII. Závěrečná ustanovení

1. Smlouva nabývá platnosti podpisem obou smluvních stran.
2. Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou.
3. Smluvní strany se dohodly, že smlouva může být kdykoliv vypovězena, přičemž výpovědní doba činí 1 měsíc a počne běžet od prvního dne kalendářního měsíce následujícího po doručení výpovědi.
4. Tuto smlouvu může vypovědět kterákoli ze stran na základě hrubého porušení ujednání této smlouvy druhou stranou.
5. Změnit nebo doplnit tuto smlouvu mohou smluvní strany pouze formou písemných dodatků, které budou vzestupně číslovány, výslovně prohlášeny za dodatek této smlouvy a podepsány oprávněnými zástupci smluvních stran.
6. Partner se zavazuje, že jakékoliv informace, které se dověděl v souvislosti s plněním předmětu smlouvy, nebo které jsou obsahem předmětu smlouvy, neposkytne třetím osobám.
7. Smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.

Datum a podpisy oprávněných zástupců:

V 19.9.23 dne Kšeme ✓



zástupce centra

V Petráve dne 19.9.2023



zástupce partnera

Příloha č.1: Tabulka bonusů

- statut oficiálního přípravného centra jazykových zkoušek Cambridge Assessment English
- možnost organizace zkoušek ve Vámi vybraných termínech a v prostorách Vaší školy (nebo v blízkém okolí)
- možnost volby mezi papírovou a počítačovou formou zkoušek
- online přístup do databáze výsledků Vámi registrovaných kandidátů a statistiky výsledků za každé zkouškové období
- metodická podpora při přípravě studentů ke zkouškám – účast na seminářích, konferencích a workshopech pro učitele ZDARMA, přípravné a podpůrné materiály pro studenty se slevou
- možnost pro učitele/lektory stát se oficiální ústním examinátorem zkoušek Cambridge
- ZDARMA informační a marketingové ke zkouškám (handbooky pro učitele, letáčky a informační katalogy)
- pravidelný newsletter přípravným centrům informující o novinkách a chystaných změnách zkoušek
- účast na pretestech pro studenty ZDARMA, možnost organizace mock exams v prostorách školy ve Vámi vybraných termínech
- výrazné slevy na učebnice a přípravné materiály pro studenty a učitele

Další bonusy v závislosti na počtu přihlášených kandidátů ke zkouškám Cambridge Assessment English:

bronzový partner (10-29 kandidátů/rok)	stříbrný partner (30-59 kandidátů/rok)	zlatý partner (více než 60 kandidátů/rok)
provize za 1 přihlášeného kandidáta - 3% z ceny zkoušky	provize za 1 přihlášeného kandidáta - 5% z ceny zkoušky	provize za 1 přihlášeného kandidáta - 8% z ceny zkoušky
Logo University of Cambridge Preparation Centre	Logo a certifikát University of Cambridge Preparation Centre	Logo a certifikát University of Cambridge Preparation Centre

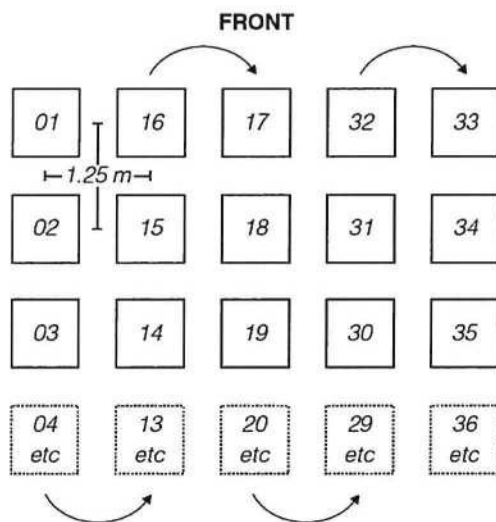
- Bonusový program je určený všem partnerům a přípravným centrům
- Bonusy ze základní kategorie jsou uplatňovány ode dne podpisu Smlouvy o spolupráci a po registraci min.20 kandidátů ke zkoušce Cambridge English.
- Bonusy z kategorií „Bronzový partner“, „Stříbrný partner“ a „Zlatý partner“ jsou uplatňovány v následujícím roce na základě počtu přihlášených kandidátů v uplynulém školním roce (od 1.9. do 31.8.).
- Ostatní bonusy – přípravné a podpůrné materiály, vouchery na vstupy zdarma na konference, semináře a workshopy, vouchery na slevy na zkoušky/zkoušky zdarma atd. jsou partnerovi dodány v průběhu srpna a září.

Příloha č. 2: Požadavky na zkuškové místnosti

I. Parametry zkuškové místnosti určené pro písemnou a poslechovou část zkoušky

1. Zkušková místnost má vyhovující světelné, teplotní, akustické a prostorové podmínky. Odpovídá dále všem parametrům týkající se čistoty a hladiny okolního hluku. Veškeré tyto předpoklady tak kandidátům umožní jejich nejlepší výkon. Toto zahrnuje také opatření, že kandidáti a ostatní osoby nevykonávající zkoušku nebudou nijak rušit průběh zkoušky ve zkuškové místnosti.
2. Zkušková místnost a přístup k ní je jasně a zřetelně označena, např. šipkami.
3. Dokument „Notice to candidates“ je umístěn na viditelném místě mimo zkuškovou místnost, ke kterému mají přístup všichni kandidáti (s výjimkou zkoušek YLE).
4. U zkoušek YLE je dokument „Notice to candidates“ umístěn uvnitř zkuškové místnosti.
5. Přístup ke zkuškové místnosti je zajištěn také pro postižené kandidáty, případně je navrženo alternativní řešení (např. umístění zkuškových místností v přízemí).
6. Ve zkuškové místnosti musí být odstraněny nebo přikryty veškeré plakáty či jiné materiály, které by mohly sloužit jako pomoc nebo nápověda kandidátům u zkoušek.
7. Ve zkuškové místnosti musí být funkční hodiny s vteřinovou ručičkou umístěné tak, aby byly dobře viditelné všem kandidátům.
8. Všem kandidátům je vyhrazen prostor, kam si musí odložit své osobní věci během zkoušky. V případě, že je tento vyhrazený prostor uvnitř zkuškové místnosti, musí být zajištěno, aby byly vypnuty veškeré elektronické přístroje včetně mobilních telefonů. Doporučuje se uložit veškeré elektronické přístroje do kovové skříňky, která blokuje signál, a to především v průběhu ústní části zkoušek.
9. Ve zkuškových místnostech je při písemných částech zkoušky dodržena následující organizace a zasedací pořádek:
 - a) Minimální vzdálenost 1,25 metrů mezi středy pracovních ploch kandidátů sedících vedle sebe ve všech směrech. Tato vzdálenost musí být ještě navýšena v případě, že někteří kandidáti sedí výše než ostatní.
 - b) Všichni kandidáti musí sedět u stolu.
 - c) Všichni kandidáti musí sedět stejným směrem a v logickém pořadí dle svých čísel tak, jak je to patrné z obrázku č.1.

Obrázek č.1

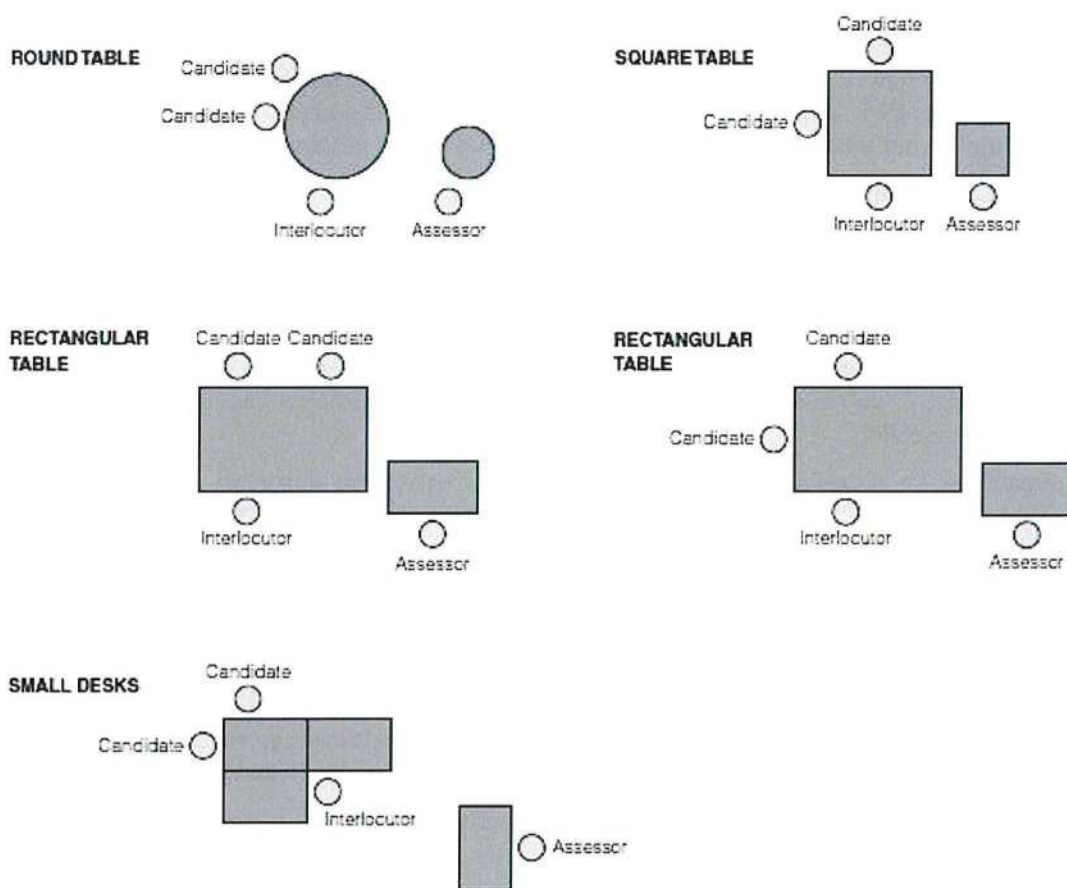


- d) Čísla všech kandidátů musí být pevně připevněna na každém stole po celou dobu zkoušky a musí být jasně viditelná i z dálky.
 - e) Více kandidátů může sdílet 1 stůl v případě, že je dodržena bezpečná vzdálenost a kandidáti sedí stejným směrem. V případě, že rozměry stolů nedovolují vzdálenost 1,25 metrů mezi středy pracovních ploch vedle sebe sedících kandidátů, je dovoleno usadit kandidáty na kterýkoli konec stolu tak, že směřuje dovnitř prostoru za dodržení nutné vzdálenosti mezi psacími plochami kandidátů.
 - f) Kandidáti nesmí sedět zády k přední části zkuškové místnosti.
 - g) Židle s výsuvným stolečkem jsou povoleny pouze v případě, že je stoleček dostatečně velký na to, aby byl kandidát schopen pracovat se zadáním testu a odpovědním archem položenými vedle sebe.
10. Zkuškové místnosti musí být vybaveny odpovídajícím zařízením na provádění poslechové části zkoušky (CD přehrávač či jiný audio systém) v takové kvalitě, aby byli všichni kandidáti schopni slyšet nahrávku zcela jasně a zřetelně.
11. V případě, že se zkouška koná v jazykové laboratoři, nesmí mít dozor při zkoušce žádné překážky ve výhledu na kandidáty. V případě potřeby musí být partner schopen poskytnout dostatečný počet dozorů na zkouškách.
12. V případě použití bezdrátových sluchátek, musí být tato sluchátka pouze infračervená, nikoli rádiová FM sluchátka. V případě použití bezdrátových sluchátek se doporučuje omezit přístup všech osob do blízkého okolí zkuškové místnosti, aby byla minimalizována možnost zachycení poslechové části testu.
13. Veškerá audio technika používaná při zkouškách, včetně všech sluchátek, musí být před poslechovou částí zkoušky zkontrolována. Součástí kontroly je také nastavení optimálního tónu, hlasitosti a kvality zvuku, které bude použito u zkoušky. Při tomto nastavení je použita zkušební nahrávka.
14. V případě, že je audio technika vybavena systémem „Dolby“, musí být tento systém vypnut.

II. Parametry zkuškové místnosti určené pro ústní částí zkoušky

1. Zkušková místnost má vyhovující světelné, teplotní, akustické a prostorové podmínky. Odpovídají dále všem parametrům týkající se čistoty a hladiny okolního hluku. Veškeré tyto předpoklady tak kandidátům umožní jejich nejlepší výkon.
2. Zkušková místnost musí být dostatečně prostorná pro 4-5 osob.
3. U zkoušek určených mladším kandidátům, jako např. KET for Schools a PET for Schools, je vhodné, aby měla zkušková místnost vnitřní skleněné okno nebo dveře. V tomto případě musí být zajištěno, aby zkuškové materiály nebyly viděny žádným z čekajících kandidátů.
4. Zkušková místnost musí být vybavena stolem vhodné velikosti pro 4-5 osob a dostatečným počtem židlí kolem jednoho ze stolů tak, jak je to patrné z obrázku č.2.

Obrázek č.2



5. V jedné zkuškové místnosti může zároveň probíhat pouze jedna ústní zkouška.
6. Administrativní místnost musí být dostatečně velká s dostatečným počtem židlí, aby poskytla čekajícím kandidátům odpovídající pohodlí. V této místnosti mohou kandidáti obdržet své „mark sheets“ s upozorněním, že „mark sheets“ nesmí skrčit ani přehýbat.
7. Zkušková místnost a přístup k ní je jasně a zřetelně označena, např. šipkami.
8. Ve zkuškové místnosti musí být odstraněny nebo přikryty veškeré plakáty či jiné materiály, které by mohly sloužit jako pomoc nebo nápověda kandidátům u zkoušek.
9. Všem kandidátům je vyhrazen prostor mimo zkuškovou místnost nebo uvnitř zkuškové místnosti na židli/na stole mimo vyhrazené místo k sezení, kam si musí odložit své osobní věci během zkoušky. Doporučuje se uložit veškeré elektronické přístroje do kovové skříňky, která blokuje signál.

Příloha č.3: Kontrola zkouškové místnosti

Údaje o místě konání zkoušky

Název:

Adresa:

Datum a hodina kontroly:

Typ zkoušky:

Jméno partnerem pověřené osoby:

Zkontrolujte prosím, zda všechny zkouškové místnosti odpovídají následujícím parametrům.	Kontrola (✓ / ✗)
1. Zkoušková místnost má vyhovující světelné, teplotní, akustické a prostorové podmínky. Odpovídají dále všem parametrům týkající se čistoty a hladiny okolního hluku.	
2. Zkoušková místnost a přístup k ní je jasně a zřetelně označen, např. šipkami.	
3. Dokument „Notice to candidates“ je umístěn na viditelném místě mimo zkouškovou místnost, ke kterému mají přístup všichni kandidáti (s výjimkou zkoušek YLE). U zkoušek YLE je dokument „Notice to candidates“ umístěn uvnitř zkouškové místnosti.	
4. Přístup ke zkouškové místnosti je zajištěn také pro postižené kandidáty, případně je navrženo alternativní řešení (např. umístění zkouškových místností v přízemí).	
5. Ve zkouškové místnosti jsou odstraněny nebo přikryty veškeré plakáty či jiné materiály, které by mohly sloužit jako pomoc nebo nápověda kandidátům u zkoušek.	
6. Všem kandidátům je vyhrazen prostor, kam si musí odložit své osobní věci během zkoušky.	
7. Zkouškové místnosti mají odpovídající vybavení – stoly, židle a je dodržen zasedací pořádek. Minimální vzdálenost 1,25 metrů mezi středy pracovních ploch kandidátů sedících vedle sebe ve všech směrech. Všichni kandidáti sedí stejným směrem. Všichni kandidáti mají svá čísla bezpečně položena svých stolech, dobře viditelná a kandidáti sedí v logickém pořadí dle svých čísel.	
8. Zkouškové místnosti jsou vybaveny odpovídajícím zařízením na provádění poslechové části zkoušky (CD přehrávač či jiný audio systém) v takové kvalitě, aby byli všichni kandidáti schopni slyšet nahrávku zcela jasně a zřetelně.	
9. V případě použití bezdrátových sluchátek, jsou tato sluchátka pouze infračervená, nikoli rádiová FM sluchátka.	
10. V případě ústních zkoušek mají kandidáti k dispozici administrativní místnost a je zamezen kontakt mezi kandidáty, kteří již zkoušku vykonali, a kandidáty, kteří na zkoušku teprve čekají.	
11. Na každých 25 kandidátů je k dispozici 1 osoba jako dozor při zkoušce a případně další osoba/y pověřené partnerem jako administrativní asistent. Žádná z těchto pověřených osob nemá vztah ani osobně nezná žádného z kandidátů. Všechny osoby jsou vyškoleny a mají odpovídající zevnějšek.	
12. Podepsané prohlášení osob vykonávajících funkce dozor při zkouškách a administrativní asistent, že nemají žádné vazby ani neznají žádného z kandidátů vykonávajících zkoušku.	

Kontrolu za centrum provedl/a:

Jméno: _____

Podpis: _____

Podpis partnerem pověřené osoby

Příloha č.4: Podmínky registrace

1. Přihláška (registrace) ke zkoušce je platná pouze tehdy, je-li vyplněná online objednávka zkoušky nebo podepsaná papírová přihláška, a poplatek za zkoušku připsán na účet zkuškového centra do data uzávěrky přihlášek. Potvrzení o registraci obdrží kandidáti e-mailem. V případě hromadné registrace kandidátů prostřednictvím přípravného centra (gymnázium, SŠ, ZŠ nebo jazyková škola), se přihláška stává platnou registrací u kontaktní osoby (zástupce přípravného centra) a uhrazením poplatku za zkoušku.
2. Veškeré nároky na slevy v podobě kupónů, bonusových karet, výherních soutěží apod. je nutné uplatnit už při podání přihlášky (buď osobně nebo formou poznámky v online objednávce). Na pozdější uplatnění těchto slev nebude brán zřetel. Slevy jsou poskytovány v rámci marketingových aktivit školy a nevzniká na ně právní nárok. Jednotlivé slevy se nesčítají.
3. Všechny zkoušky se konají v jednom nebo ve dvou dnech. U některých zkoušek může ústní část probíhat ve stejný den jako písemná část, u některých zkoušek v jiný den. Termíny zkoušek jsou pevně stanoveny organizací Cambridge Assessment English a nelze je měnit.
4. Rozpis zkoušky obsahující všechny informace o konání zkoušky obdrží kandidáti do 3 kalendářních dnů po uzávěrce přihlášek k danému termínu zkoušky. Rozpis zkoušky bude rozeslán e-mailem přímo od organizace Cambridge Assessment English. Doporučujeme kandidátům uložit ve svém e-mailu „@cambridgeenglish.org“ do seznamu povolených kontaktů, rozpis zkoušky tak nebude identifikován jako spam. V případě, že kandidát neobdrží rozpis zkoušky v daném termínu, je jeho povinností nás neprodleně kontaktovat.
5. Přihláška na zkoušku je závazná. Zkoušku nelze zrušit, přeložit na pozdější termín ani měnit na jiný typ. V případě odstoupení od zkoušky po termínu uzávěrky přihlášek nebo v případě nesložení zkoušky nevzniká kandidátovi nárok na vrácení poplatku za zkoušku.
6. V případě, že kandidát stornuje svou přihlášku ke zkoušce, na kterou se už závazně přihlásil, do data uzávěrky přihlášek, bude mu vrácena částka za zkoušku ponížená o storno poplatek (10% ceny zkoušky + 250 Kč administrativní poplatek). Musí tak učinit písemně E-mailem nejpozději v den uzávěrky přihlášek.
7. V případě, že chce kandidát změnit termín nebo místo konání zkoušky, na kterou se už závazně přihlásil, a projeví tento požadavek písemně E-mailem nejpozději v den uzávěrky přihlášek jak u zkoušky, ze které se chce odhlásit, tak u zkoušky, na kterou se chce nově zaregistrovat, budeme si účtovat administrativní poplatek 250 Kč.
8. V případě, že se kandidát nemohl zúčastnit zkoušky z důvodu nemoci a do 2 kalendářních dnů od data písemné části zkoušky předloží lékařské potvrzení, bude žádost posouzena organizací Cambridge Assessment English. V případě, že tato žádost nebude uznána, kandidátovi nebude vrácen poplatek za zkoušku. V případě uznání žádosti si bude moct kandidát vybrat náhradní termín zkoušky, který se bude konat nejpozději do 6-ti měsíců od původní zkoušky. Závazný výběr náhradního termínu musí zaslat mailem nejpozději v den uzávěrky přihlášek vybrané zkoušky.
9. Kandidáti se zdravotním postižením (sluchové nebo zrakové postižení, specifické poruchy učení apod.) mohou požádat o zvláštní průběh zkoušky nebo upravené zkuškové materiály. V tomto případě je třeba si u nás zažádat o zvláštní průběh zkoušky nebo úpravu materiálů ke zkoušce nejpozději 2 měsíce před datem konání zkoušky. V případě pozdější žádosti nemůžeme zařízení zvláštního průběhu / upravených materiálů zkoušky zaručit. Všechny žádosti musí být podloženy odpovídajícím lékařským potvrzením.
10. Zkuškové centrum Cloverleaf se zavazuje zajistit průběh a organizaci zkoušky za předpokladu, že je ke zkoušce v daném termínu přihlášen dostatečný počet kandidátů. Zkuškové centrum si vyhrazuje právo zrušit termín konání zkoušky v případě, že se na zkoušku nepřihlásí dostatečný počet zájemců. V tomto případě má kandidát právo zúčastnit se zkoušky v jiném termínu nebo na vrácení 100% poplatku za zkoušku.
11. Veškeré zkuškové materiály jsou odeslány k hodnocení organizaci Cambridge Assessment English. Všechny

části zkoušky zůstávají majetkem Cambridge Assessment English a nejsou vráceny ani poskytovány k nahlédnutí.

12. Zkouškové centrum Cloverleaf se zavazuje zajistit průběh zkoušek podle daných pravidel Cambridge Assessment English. Zkouškové centrum Cloverleaf upozorňuje, že není zodpovědné za jakékoliv změny, ke kterým dojde z důvodů, které nelze ovlivnit. Pokud bude zkouška přerušena nebo zrušena nebo odložena, centrum se bude snažit zajistit náhradní služby tak rychle, jak to bude možné.
13. Kandidát bere na vědomí veškeré informace uvedené v přihlášce/online objednávce, které se týkají vybrané zkoušky včetně termínů a formy zkoušky (zkouška skládaná na papíře nebo na počítači).
14. Přihlášením ke zkoušce kandidát bere na vědomí podmínky registrace a bude se řídit pravidly stanovenými pro vybranou zkoušku a organizačními pokyny, které obdrží od zkouškového centra Cloverleaf. Dále kandidát souhlasí s poskytnutím svých osobních údajů/osobních údajů svého dítěte organizaci Cambridge Assessment English za účelem registrace ke zkoušce, a se shromažďováním a používáním informací a osobních údajů v interní databázi zkouškového centra Cloverleaf v souladu s Obecným nařízením na ochranu osobních údajů (GDPR) a jeho českou zákonnou adaptací.
15. Přihlášením ke zkoušce bere kandidát na vědomí a souhlasí, že bude v den konání zkoušky vyfotografován (pouze u zkoušek B2 First, C1 Advanced a C2 Proficiency), což je/bude podmínkou účasti na zkoušce. Povinné fotografování kandidátů bude probíhat v den zkoušky. V případě, že kandidátův věk je natolik nízký, že si nemůže uvědomit okolnosti a důvody pořízení fotografie, stvrzuje tento souhlas svým podpisem jeho zákonný zástupce (rodič). Tato fotografie bude společně s osobními údaji kandidáta a výsledky jeho zkoušky bezpečně uložena na serverech Cambridge Assessment English. Fotografie nebude uveřejněna na jeho certifikátu a bude spolu s ostatními údaji dostupná pouze na webové stránce Online Results Verification, kde bude sloužit k ověření dosažených výsledků u zkoušky. Povolení k přístupu na tuto stránku si bude určovat sám kandidát udělením přístupových údajů institucím, které o toto budou mít zájem.

